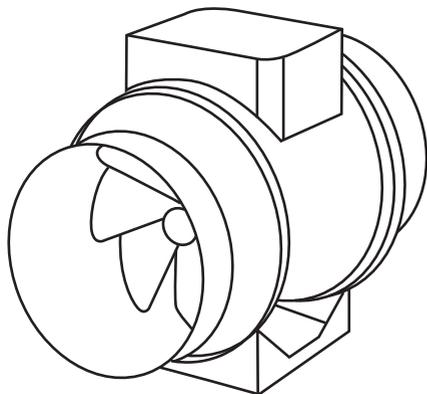


## Инструкция по эксплуатации



## Вентилятор смешанного типа

VENTMIX-100S

VENTMIX-125

VENTMIX-150

VENTMIX-200

VENTMIX-250

VENTMIX-315

## Оглавление

Описание .....	2
Окружающая среда .....	2
Монтаж .....	3
Электрическое подключение .....	4
Установка .....	5
Обслуживание .....	6
Технические данные .....	7
Аэродинамические характеристики .....	8
Габаритные характеристики .....	9
Транспортировка и хранение .....	10
Утилизация .....	10
Сертификация .....	11
Условия гарантии .....	12

## Описание

Линейные вытяжные вентиляторы со смешанным потоком были изготовлены в соответствии со строгими производственными стандартами, определенными Международными стандартами качества ISO 9001. Все компоненты были проверены и испытаны в конце производственного процесса.

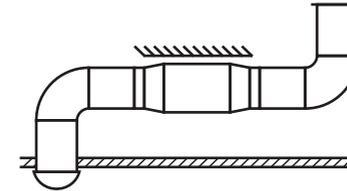
После получения этого продукта мы рекомендуем вам проверить следующее:

1. Получен правильный размер.
2. Получена правильная модель.
3. Данные на шильдике соответствуют электропитанию: напряжение, частота и т.д. Извлеките устройство из упаковки и осмотрите его на предмет повреждений при транспортировке в течение 15 дней с момента получения. Если будет обнаружено повреждение продукта, немедленно обратитесь к местному авторизованному поставщику. НЕ ИСПОЛЬЗУЙТЕ УСТРОЙСТВО ЕСЛИ ОНО ПОВРЕЖДЕНО

## Окружающая среда

Вентиляторы серии VENTMIX подходят для работы только в помещениях. Вентиляторы подходят для вытяжки воздушных потоков в диапазоне температур (включая температуру воздушного потока в воздуховоде) от -10 °C до + 40 °C.

### Одноточечная вытяжная система



### Многоточечная вытяжная система

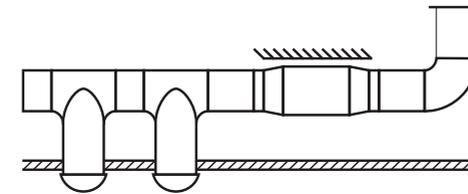


Рис.1 Типичные области применения серии VENTMIX

## Монтаж

1. Чтобы установить вентилятор, сначала нужно снять колесо двигателя вентилятора. Для этого ослабьте два пружинных зажима вокруг корпуса и снимите колесо.
2. При помощи монтажного кронштейна прикрепите вентилятор к неподвижной конструкции.
3. Установите на место колесо двигателя вентилятора и затяните два пружинных зажима, чтобы закрепить изделие.

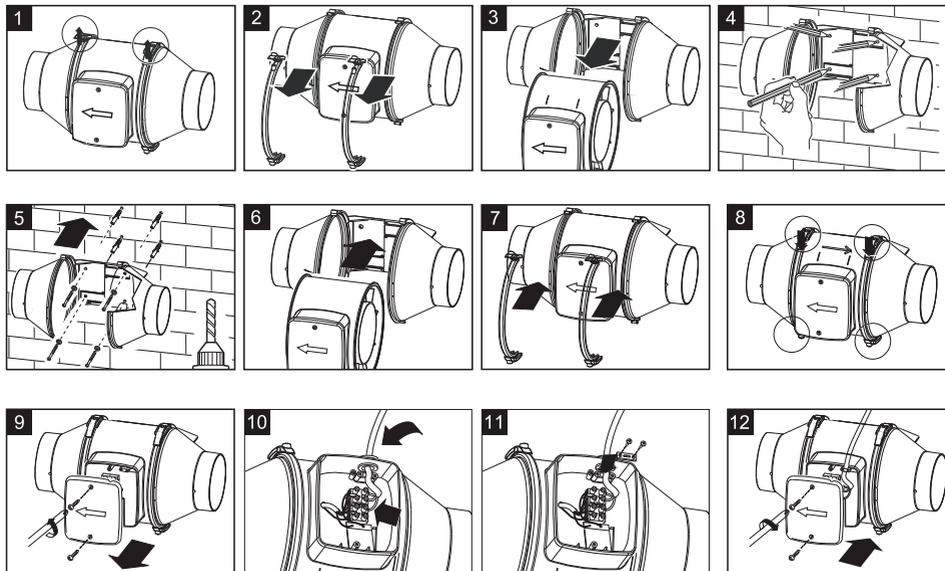
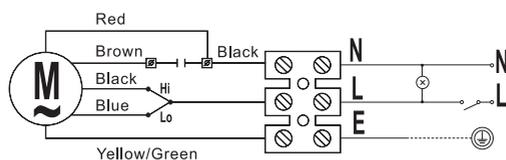


Рис.2 Монтаж

## Электрическое подключение

Все вентиляторы серии VENTMIX работают от стандартного источника питания переменного тока 220-240 В, 50 Гц. Вся проводка должна осуществляться в соответствии с Национальными правилами установки электрооборудования и всеми применимыми государственными и местными строительными нормами. Электрические подключения должны выполняться в соответствии со следующими схемами: Рис. 3



VENTMIX-100S	VENTMIX-200
VENTMIX-125	VENTMIX-250
VENTMIX-150	VENTMIX-315

Рис. 3 Схема электрических соединений

## ВНИМАНИЕ

ВСЕ ВЕНТИЛЯТОРЫ ОСНАЩЕНЫ ДВУХСКОРОСТНЫМИ МОТОРАМИ (220-240 в перем. тока, 50 Гц)

## Установка

## ВНИМАНИЕ

ВО ИЗБЕЖАНИЕ ПОЖАРА, ПОРАЖЕНИЯ ЭЛЕКТРИЧЕСКИМ ТОКОМ ИЛИ ТРАВМ, СОБЛЮДАЙТЕ СЛЕДУЮЩИЕ ПРАВИЛА БЕЗОПАСНОСТИ:

- Используйте это устройство только в соответствии с инструкциями производителя. В случае возникновения вопросов обращайтесь к производителю.
- Перед обслуживанием или чисткой устройства отключите питание на панели обслуживания и заблокируйте сервисное реле, чтобы предотвратить случайное включение питания. Если реле не может быть заблокировано; надежно прикрепите соответствующее предупреждение к сервисной панели.
- Монтажные работы и электроподключение должны выполняться квалифицированным специалистом в соответствии со всеми применимыми нормами и стандартами, включая противопожарные.
- Достаточное количество воздуха необходимо для надлежащего сгорания и удаления газов через дымоход (дымовую трубу) оборудования для сжигания топлива, чтобы предотвратить обратную тягу. Соблюдайте рекомендации производителей отопительного оборудования и стандарты безопасности, например, опубликованные Национальной Ассоциацией Пожарной Безопасности и местными нормативными органами.
- При врезании или сверлении стены или потолка не допускайте повреждения электропроводки и других скрытых коммуникаций.
- Вытяжные вентиляторы всегда должны выводиться наружу.
- Если данный вентилятор должен быть установлен над ванной или душем, он должен быть помечен как подходящий для применения и подключен к выключателю короткого замыкания на землю.
- Никогда не устанавливайте выключатель вблизи ванны или душа.
- ВНИМАНИЕ:** Только для общей вентиляции. Не использовать для удаления опасных или взрывоопасных материалов и паров.

## ВНИМАНИЕ

УСТАНАВЛИВАЙТЕ САМЫЕ НИЗКИЕ ДВИЖУЩИЕСЯ ДЕТАЛИ ВЕНТИЛЯТОРА НЕ НИЖЕ 2,3 М НАД УРОВНЕМ ПОЛА.

(к) Все вентиляторы подходят для использования с электронным регулятором скорости.

Серия VENTMIX может быть установлена в любом положении, горизонтальном или вертикальном, и подходит для множества типов применений (см. Рисунок 4 с изображением некоторых типичных применений). Если установка выполняется на жестких или гибких воздуховодах, мы рекомендуем использовать воздуховоды правильного диаметра для соединения с фланцами вентилятора. Если необходимо загнуть воздуховод на выходе из вентилятора, то радиус изгиба должен быть максимально большим.

Перед установкой изделия проверьте следующие моменты: (1) крыльчатка вентилятора вращается свободно и (2) нет препятствий для воздушного потока.

Все модели оснащены прочным монтажным кронштейном, который позволяет легко и быстро установить вентилятор.

Соединение с воздуховодом должно выполняться с помощью изолянты или зажимов для воздуховодов (можно приобрести у местного дистрибьютора), чтобы обеспечить хорошее уплотнение и надежное соединение.

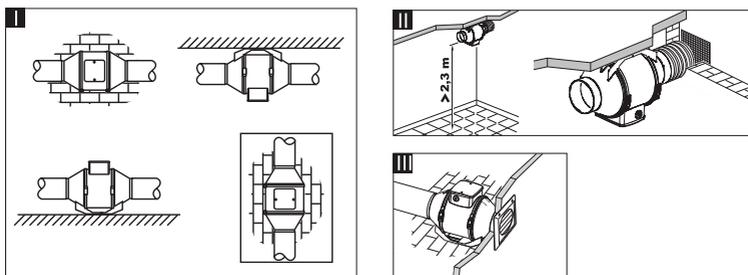


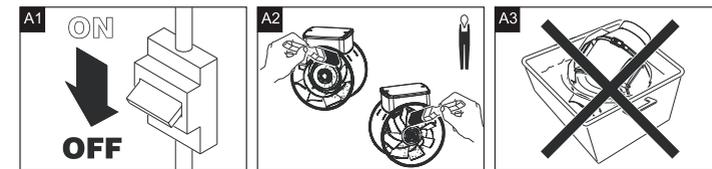
Рис. 4

## Обслуживание

### ВНИМАНИЕ

ПЕРЕД ПРОВЕДЕНИЕМ ЛЮБОГО ОБСЛУЖИВАНИЯ ИЛИ РЕМОНТА УБЕДИТЕСЬ, ЧТО УСТРОЙСТВО ОТСОЕДИНЕНО.

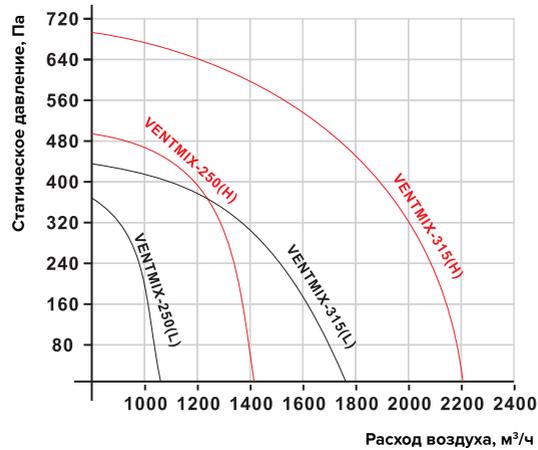
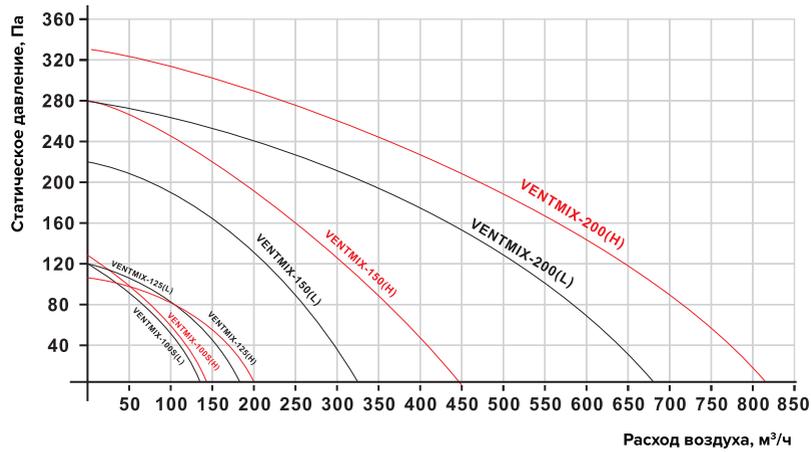
Все вытяжные вентиляторы серии VENTMIX имеют подшипники с долговечным уплотнением и поэтому не требуют смазки. Мы рекомендуем проверять продукт не реже одного раза в двенадцать (12) месяцев, чтобы избежать чрезмерного накопления пыли и грязи на крыльчатке. Для проверки отключите вентилятор от электросети и снимите с воздуховода. Если на рабочем колесе видны загрязнения, протрите его влажной (не мокрой) тканью. НЕ ИСПОЛЬЗУЙТЕ для чистки моющие или абразивные материалы.



## Технические данные

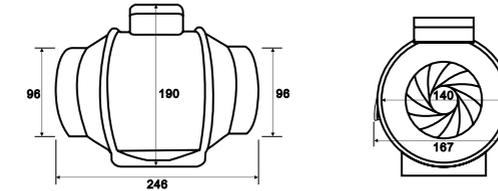
Модель	Скорость	Напряжение	Электропотребление (W) +10%	Макс. расход м³/ч	Рабочий ток, А	Уровень звукового давления, дБ(А)/3 м	Габариты вентилятора (мм)
VENTMIX-100S	Высокая	230 В/ 50 Гц	26	144	0,96	44	246×140×190
	Низкая	230 В/ 50 Гц	21	137	0,84	42	
VENTMIX-125	Высокая	230 В/ 50 Гц	30	197	0,97	45	246×140×190
	Низкая	230 В/ 50 Гц	25	190	0,85	44	
VENTMIX-150	Высокая	230 В/ 50 Гц	70	453	0,34	55	295×195×250
	Низкая	230 В/ 50 Гц	60	332	0,29	47	
VENTMIX-200	Высокая	230 В/ 50 Гц	130	819	0,53	55	295×209×261
	Низкая	230 В/ 50 Гц	105	674	0,52	52	
VENTMIX-250	Высокая	230 В/ 50 Гц	225	1405	0,98	56	385×257×338
	Низкая	230 В/ 50 Гц	165	1064	0,72	53	
VENTMIX-315	Высокая	230 В/ 50 Гц	380	2206	1,65	56	455×413×413
	Низкая	230 В/ 50 Гц	275	1750	1,2	54	

### Аэродинамические характеристики

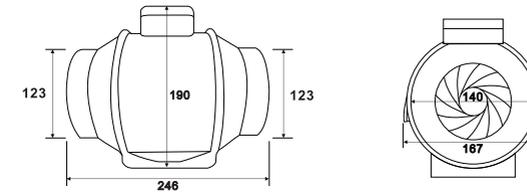


### Габаритные характеристики

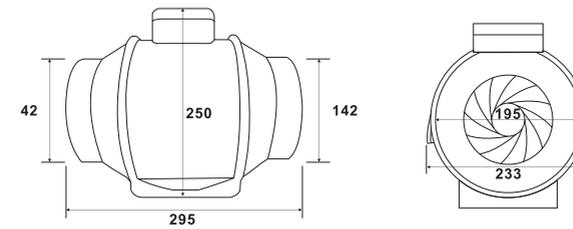
VENTMIX-100S



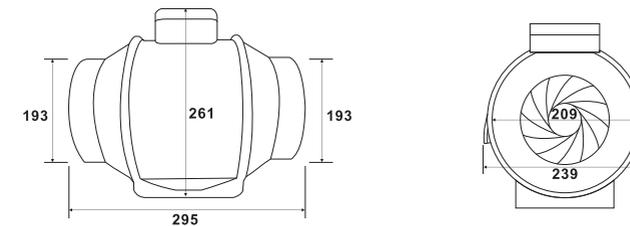
VENTMIX-125



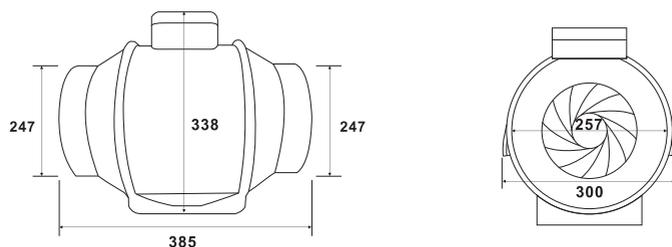
VENTMIX-150



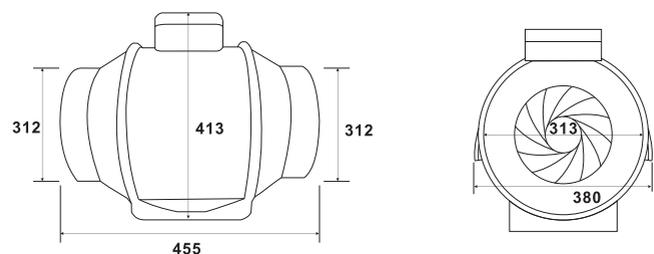
VENTMIX-200



## VENTMIX-250



## VENTMIX-315



## Сертификация

Товар сертифицирован на территории Таможенного союза.

Товар соответствует требованиям:

ТР ТС 010/2011 «О безопасности машин и оборудования»

ТР ТС 020/2011 «Электромагнитная совместимость технических средств»

Импортер и уполномоченное изготовителем лицо:

ООО «Р-Климат» Россия, 119049, г. Москва, ул. Якиманка Б., д. 35, стр. 1, эт. 3, пом 1, ком. 4. Тел./факс: +7 (495) 777-19-67, e-mail: info@rusklimat.ru.

Изготовитель:

VOLDAM (CHINA)ELECTRICALS LIMITED

Add: No.88 Chuangyuan Road, Anle Industrial park, Anle community Dongfeng town, zhongshan City.Guangdong, China, postal code: 528425

Изготовитель оставляет за собой право на внесение изменений в конструкцию и характеристики прибора.

Сделано в Китае.

## Транспортировка и хранение

Блоки в упаковке изготовителя могут транспортироваться всеми видами крытого транспорта в соответствии с правилами перевозки грузов, действующими на данном виде транспорта.

При транспортировании должны быть исключены любые возможные удары и перемещения упаковок с блоками внутри транспортного средства.

Транспортирование и штабелирование производить в соответствии с манипуляционными знаками, указанными на упаковке. Блоки должны храниться в упаковке изготовителя.

## Утилизация

По окончании срока службы блока следует утилизировать. Подробную информацию по утилизации блока Вы можете получить у представителя местного органа власти.

## Условия гарантии

Внимательно ознакомьтесь с данным документом и проследите, чтобы он был правильно и четко заполнен и имел штамп продавца.

Тщательно проверьте внешний вид изделия и его комплектность. Все претензии по внешнему виду и комплектности предъявляйте продавцу при покупке изделия.

По всем вопросам, связанным с техобслуживанием изделия, обращайтесь только в специализированные организации.

Дополнительную информацию об этом и других изделиях марки Вы можете получить у продавца.

Срок гарантии — 3 года.

### Условия гарантии:

1. Настоящим документом покупателю гарантируется, что в случае обнаружения в течение гарантийного срока в проданном оборудовании дефектов, обусловленных неправильным производством этого оборудования или его компонентов, и при соблюдении покупателем указанных в документе условий будет произведен бесплатный ремонт оборудования. Документ не ограничивает определенные законом права покупателей, но дополняет и уточняет оговоренные законом положения.
2. Для установки (подключения) изделия необходимо обращаться в специализированные организации. Продавец, изготовитель, уполномоченная изготовителем организация, импортер, не несут ответственности за недостатки изделия, возникшие из-за его неправильной установки (подключения).
3. В конструкцию, комплектацию или технологию изготовления изделия могут быть внесены изменения с целью улучшения его характеристик. Такие изменения вносятся в изделие без предварительного уведомления покупателя и не влекут обязательств по изменению (улучшению) ранее выпущенных изделий.
4. Запрещается вносить в документ какие-либо изменения, а также стирать или переписывать указанные в нем данные. Настоящая гарантия имеет силу, если документ правильно и четко заполнен.
5. Для выполнения гарантийного ремонта обращайтесь в специализированные организации, указанные продавцом.
6. Настоящая гарантия действительна только на территории РФ на изделия, купленные на территории РФ.

### Настоящая гарантия не распространяется:

- 1) на периодическое и сервисное обслуживание оборудования (чистку и т.п.);
- 2) изменения изделия, в том числе с целью усовершенствования и расширения области его применения;
- 3) детали отделки и корпуса, лампы, предохранители и прочие детали, обладающие ограниченным сроком использования.

Выполнение уполномоченным сервисным центром ремонтных работ и замена дефектных деталей изделия производятся в сервисном центре или у Покупателя (по усмотрению сервисного центра). Гарантийный ремонт изделия выполняется в срок не более 3 (трёх) месяцев.

### Настоящая гарантия не предоставляется в случаях:

- если будет изменен или будет неразборчив серийный номер изделия;
- использования изделия не по его прямому назначению, не в соответствии с его руководством по эксплуатации, в том числе эксплуатации изделия с перегрузкой или совместно со вспомогательным оборудованием, не рекомендованным продавцом, изготовителем, импортером, уполномоченной изготовителем организацией;
- наличия на изделии механических повреждений (сколов, трещин и т.п.), воздействия на изделие чрезмерной силы, химически агрессивных веществ, высоких температур, повышенной влажности или запыленности, концентрированных паров и т.п., если это стало причиной неисправности изделия;
- ремонта, наладки, установки, адаптации или пуска изделия в эксплуатацию не уполномоченными на то организациями или лицами;
- стихийных бедствий (пожар, наводнение и т.п.) и других причин, находящихся вне контроля продавца, изготовителя, импортера, уполномоченной изготовителем организации;
- неправильного выполнения электрических и прочих соединений, а также неисправностей (несоответствия рабочих параметров указанным в руководстве) внешних сетей;
- дефектов, возникших вследствие воздействия на изделие посторонних предметов, жидкостей, насекомых и продуктов их жизнедеятельности и т.д.;
- неправильного хранения изделия;
- дефектов системы, в которой изделие использовалось как элемент этой системы;
- дефектов, возникших вследствие невыполнения покупателем руководства по эксплуатации оборудования.

### Особые условия эксплуатации оборудования кондиционирования и вентиляции

Настоящая гарантия не предоставляется, когда по требованию или желанию покупателя в нарушение действующих в РФ требований, стандартов и иной нормативно-правовой документации:

- было неправильно подобрано и куплено оборудование кондиционирования и вентиляции для конкретного помещения;
- были неправильно смонтированы элементы купленного оборудования.

**Примечание:** в соответствии со ст. 26 Жилищного кодекса РФ и Постановлением правительства г. Москвы 73-ПП от 08.02.2005 (для г. Москвы) покупатель обязан согласовать монтаж купленного оборудования с эксплуатирующей организацией и компетентными органами исполнительной власти субъекта федерации. Продавец, изготовитель, импортер, уполномоченная изготовителем организация снимают с себя всякую ответственность за неблагоприятные последствия, связанные с использованием купленного оборудования без утвержденного плана монтажа и разрешения вышеуказанных организаций. В соответствии с п. 11 приведенного в Постановлении Правительства РФ № 55 от 19.01.1998 г. «Перечня непродовольственных товаров надлежащего качества, не подлежащих возврату или обмену на аналогичный товар другого размера, формы, габарита, фасона, расцветки или комплектации» покупатель не вправе требовать обмена купленного изделия в порядке ст. 502 ГК РФ, а покупатель-потребитель — в порядке ст. 25 Закона РФ «О защите прав потребителей».

ТАЛОН НА ГАРАНТИЙНОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ



| HVAC Technologies

Заполняется при продаже

Модель.....

Серийный номер.....

Наименование и адрес продавца.....

Телефон.....

Дата продажи.....

Ф.И.О и подпись продавца.....

Штамп продавца

Заполняется при монтаже и пуске в эксплуатацию

Дата монтажа.....

Дата пуска в эксплуатацию.....

Наименование и адрес организации.....

Телефон.....

Ф.И.О и подпись технического специалиста.....

Штамп организации

Заполняется при проведении технического обслуживания







HVAC Technologies

---

---